

Laien-Sprachmittler*innen

Laien-Sprachmittler*innen sind Menschen, die zwei oder mehr Sprachen sprechen. Viele haben selbst eine Einwanderungsgeschichte. Sie helfen Menschen, die wenig oder kein Deutsch sprechen.

Ihre Aufgaben:

Begleitung und Übersetzung bei einfachen Gesprächen

z. B. bei Behörden, Beratungsstellen, Schulen oder Kindertageseinrichtungen

Sie **übersetzen sinngemäß**, sind **neutral** und **schweigen über Inhalte**.

So helfen Sie:

- ✓ Missverständnisse zu vermeiden
- ✓ Unsicherheiten abzubauen
- ✓ Gespräche einfacher zu machen

Haben Sie Interesse?

Haben Sie Fragen oder Interesse? Nehmen Sie gerne Kontakt zu uns auf – wir beraten Sie gerne.

Ansprechperson:

Esra Mavi
0208 825-4476
sprachmittlung@oberhausen.de

Renate-Weckwerth-Haus
Mülheimer Str. 200 | 46045 Oberhausen



Hier finden Sie das Formular zur Kurzbewerbung!

Gefördert durch:

Ministerium für Kinder, Jugend, Familie,
Gleichstellung, Flucht und Integration
des Landes Nordrhein-Westfalen



Ministerium für
Schule und Bildung
des Landes Nordrhein-Westfalen



**LAIEN-
SPRACHMITTLERPOOL**
Für Interessierte

Möchten Sie Teil des Laien-Sprachmittlerpools werden?

Sie sprechen Deutsch und eine oder mehrere andere Sprachen?
Sie helfen gerne Menschen?
Sie haben Freude daran, Brücken zwischen Menschen zu bauen?

Dann sind Sie bei uns richtig!

Als Laien-Sprachmittler*in helfen Sie Menschen, die wenig oder kein Deutsch sprechen.



Manchmal reicht
eine Sprache,
um die Welt für
jemanden ein Stück
leichter zu machen!

Wer kann mitmachen?

Als Laien-Sprachmittler*in können Sie mitmachen, wenn Sie:

- ✓ sehr gut Deutsch und mindestens eine weitere Sprache sprechen
- ✓ Gespräche gut verstehen und Inhalte erklären können
- ✓ kultursensibel sind
- ✓ ein Führungszeugnis ohne Eintrag vorlegen können
- ✓ bereit sind, an Schulungen und Fortbildungen teilzunehmen

Das bieten wir Ihnen:

- ✓ kostenlose Schulungen und Vorbereitung
- ✓ eine sinnvolle ehrenamtliche Tätigkeit
- ✓ eine Aufwandsentschädigung und Fahrtkostenerstattung
- ✓ regelmäßige Treffen und Austausch
- ✓ Fortbildungen und Begleitung durch das Kommunale Integrationszentrum

Ihr Weg zu uns

So werden Sie Sprachmittler*in:

Kontakt aufnehmen

Melden Sie sich unverbindlich über unser digitales Bewerbungsformular.

Kennenlerngespräch

Wir sprechen über Ihre Möglichkeiten.

Grundlagentraining & Vorbereitung

Sie nehmen an einer kostenlosen Qualifizierung teil.

Einsatzbereit

Nach der Schulung können Sie als Laien-Sprachmittler*in starten.